



Sécurité des véhicules automobiles
Renseignements : 1-800-333-0371

Sièges d'appoint à dossier haut Ferrari Befix - Révision des instructions sur le positionnement de la ceinture épaulière dans le guide

Fabricant :	Team Tex Rue du Claret 38230 Charvieu-Chavagneux France www.nania.com										
Importateur et distributeur :	Société 5514 KM (Car Seat Group) 201, avenue Wicksteed, suite 2 Toronto (Ontario) M4G 0B1 www.5514km.ca www.csg-canada.com										
Service à la clientèle :	Numéro local : 416-422-4515 Numéro sans frais : 1-855-422-4515 Courriel : info@csg-canada.com										
Modèle, numéro de modèle et dates de fabrication visés :	Siège d'appoint à dossier haut Ferrari Befix (F4000C) fabriqué le :										
	<table border="1"><tr><td>13 août 2013</td><td>16 août 2013</td></tr><tr><td>27 août 2013</td><td>5 septembre 2013</td></tr><tr><td>6 septembre 2013</td><td>9 septembre 2013</td></tr><tr><td>12 septembre 2013</td><td>17 septembre 2013</td></tr><tr><td>19 septembre 2013</td><td>25 septembre 2013</td></tr></table>	13 août 2013	16 août 2013	27 août 2013	5 septembre 2013	6 septembre 2013	9 septembre 2013	12 septembre 2013	17 septembre 2013	19 septembre 2013	25 septembre 2013
13 août 2013	16 août 2013										
27 août 2013	5 septembre 2013										
6 septembre 2013	9 septembre 2013										
12 septembre 2013	17 septembre 2013										
19 septembre 2013	25 septembre 2013										
Nombres d'unités :	5 419										
Distribution géographique :	Dans l'ensemble du Canada										

Problème et contexte

La société 5514 KM et Transports Canada désirent informer le public que des instructions révisées sont disponibles pour certains sièges d'appoint à dossier haut Ferrari Befix. Les guides de ceinture épaulière de ces sièges d'appoint étaient offerts en deux configurations distinctes; la première comportait une fente simple en forme de « U » alors que la deuxième avait une fente en forme de « Z ». Le guide de ceinture épaulière, situé en-dessous de l'appuie-tête du siège d'appoint, aide à positionner correctement la ceinture épaulière du véhicule sur la poitrine et la clavicule de l'occupant du siège.



Figure 1. Emplacement des guides de ceinture épaulière

Il est possible que les étiquettes apposées sur le siège d'appoint et que les manuels d'instructions en français et en anglais distribués avec le siège n'indiquent pas la bonne configuration du guide de ceinture épaulière. En l'absence d'instructions adéquates, il est possible que la ceinture épaulière soit positionnée incorrectement, ce qui empêcherait la ceinture de glisser librement dans le guide. Les instructions révisées précisent la bonne façon de faire passer la ceinture épaulière dans le guide. Transports Canada a cerné ce problème dans le cadre du programme d'enquêtes sur les défauts après avoir reçu une plainte d'un consommateur.

Mesure prise par l'entreprise :

La société 5514 KM a révisé la page d'instructions pour que celles-ci décrivent clairement la procédure à suivre afin de positionner correctement la ceinture épaulière du véhicule.

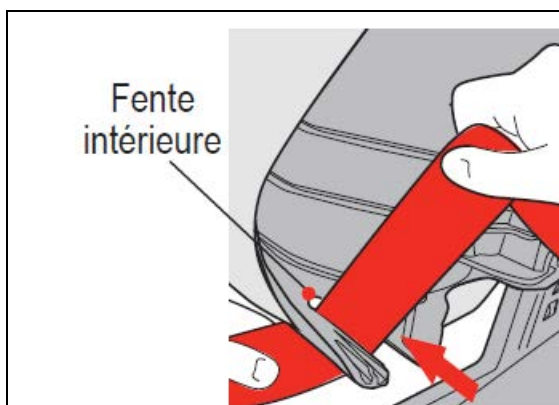


Figure 2. Guide de ceinture épaulière en forme de « U »

Instructions : Enfilez la ceinture épaulière dans la fente intérieure du guide de ceinture épaulière du siège d'appoint situé en-dessous de l'appuie-tête. Faites glisser la ceinture épaulière dans la partie ouverte de la fente.

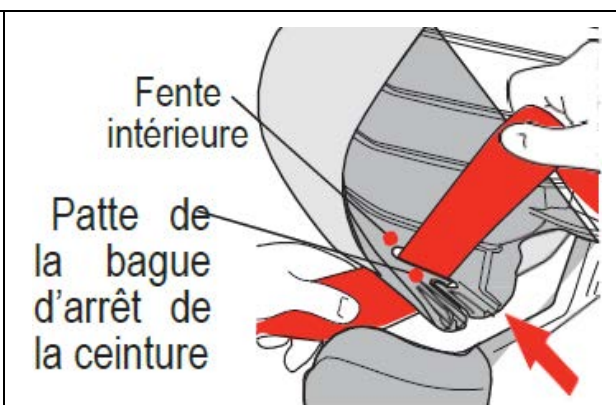


Figure 3. Guide de ceinture épaulière en forme de « Z »

Instructions : Enfilez la ceinture épaulière dans la fente intérieure du guide de ceinture épaulière du siège d'appoint situé en-dessous de l'appuie-tête. Faites glisser la ceinture épaulière dans la partie ouverte de la fente, autour de la bague d'arrêt de la ceinture, et dans la fente intérieure de l'appuie-tête.

La société 5514 KM communiquera avec tous les propriétaires qui ont enregistré un siège d'appoint visé par cet avis pour leur fournir une page d'instructions révisées concernant la procédure à suivre afin de positionner correctement la ceinture épaulière du véhicule. La page d'instructions révisées sera également publiée pour téléchargement sur le site Web de [Car Seat Group](#).

Recours des consommateurs

La société 5514 KM et Transports Canada encouragent les parents et les personnes ayant la garde d'enfants à s'assurer que la configuration du guide de ceinture épaulière correspond aux instructions données sur les étiquettes et dans le manuel de leur siège d'appoint. En cas de divergence, les parents ou les personnes ayant la garde d'enfants devraient communiquer avec la société 5514 KM pour s'inscrire et recevoir une page d'instructions révisées. On peut continuer d'utiliser les sièges d'appoint visés, à la condition de suivre les bonnes instructions. Les sièges visés ne doivent pas être retournés au détaillant ou à l'importateur/distributeur.

Tous les consommateurs non enregistrés ou ayant déménagé devraient communiquer avec la société 5514 KM (Car Seat Group) par courriel ou par téléphone.

Numéro local : 416-422-4515

Numéro sans frais : 1-855-422-4515

Courriel : info@csg-canada.com